

yourchurch Covenant 2017 ユアチャーチカヴェナント

I promise to keep this covenant and to act as a member of yourchurch
私はこの誓約を守りユアチャーチのメンバーとして歩むことを約束します

I will love and serve God by making worship the highest priority in my life and by making tithe to him.

彼らの議論を聞いていた一人の律法学者が進み出、イエスが立派にお答えになったのを見て、尋ねた。「あらゆる掟のうちで、どれが第一でしょうか。」イエスはお答えになった。「第一の掟は、これである。『イスラエルよ、聞け、わたしたちの神である主は、唯一の主である。心を尽くし、精神を尽くし、思いを尽くし、力を尽くして、あなたの神である主を愛しなさい。』(マルコ12:28-30)

One of the teachers of the law came and heard them debating. Noticing that Jesus had given them a good answer, he asked him, "Of all the commandments, which is the most important?" "The most important one," answered Jesus, "is this: 'Hear, O Israel, the Lord our God, the Lord is one. Love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your mind and with all your strength.'" (Mark 12:28-30)

私は礼拝を生活の中で最優先することと、十分の一の献げ物によって **神様を愛し神様に仕えます**

I will love and serve the people of yourchurch by sharing myself with others in all opportunities. (E.g. daily life, mini-church, ministry group)

イエスは、わたしたちのために、命を捨ててくださいました。そのことによって、わたしたちは愛を知りました。だから、わたしたちも兄弟のために命を捨てるべきです。世の富を持ちながら、兄弟が必要な物に事欠くを見て同情しない者があれば、どうして神の愛がそのような者の内にとどまるでしょう。子たちよ、言葉や口先だけではなく、行いをもって誠実に愛し合おう。(1ヨハネ 3:16-18)

This is how we know what love is: Jesus Christ laid down his life for us. And we ought to lay down our lives for our brothers. If anyone has material possessions and sees his brother in need but has no pity on him, how can the love of God be in him? Dear children, let us not love with words or tongue but with actions and in truth. (1John 3:16-18)

私はあらゆる機会(日常生活、ミニチャーチ、ミニストリーグループなど)に、**互いに愛し合い仕え合います**

I will love and serve this world by taking part in God's work in it and by giving support to various ministries.

「あなたがたは地の塩である。だが、塩に塩気がなくなれば、その塩は何によって塩味が付けられよう。もはや、何の役にも立たず、外に投げ捨てられ、人々に踏みつけられるだけである。あなたがたは世の光である。山の上にある町は、隠れることができない。また、灯ともして升の下に置く者はいない。燭台の上に置く。そうすれば、家の中のものすべてを照らすのである。そのように、あなたがたの光を人々の前に輝かしなさい。人々が、あなたがたの立派な行いを見て、あなたがたの天の父をあがめるようになるためである。」(マタイ 5:13-16)

"You are the salt of the earth. But if the salt loses its saltiness, how can it be made salty again? It is no longer good for anything, except to be thrown out and trampled by men. "You are the light of the world. A city on a hill cannot be hidden. Neither do people light a lamp and put it under a bowl. Instead they put it on its stand, and it gives light to everyone in the house. In the same way, let your light shine before men, that they may see your good deeds and praise your Father in heaven. (Matthew 5:13-16)

私は神様の世界に対する働きを担い、様々な働きを支援することによって **世界を愛し世界に仕えます**

Date(Y/M/D): 2017 年/ 月/ 日 Signature(署名): _____



I promise to keep *yourchurch Covenant 2017* and to act as a member of yourchurch.
私はユアチャーチカヴェナント 2017 を守りユアチャーチのメンバーとして歩むことを約束します。



Name(氏名): _____ Phone (電話番号): _____

Zip and Address (郵便番号・住所): 〒 _____ / _____

e-mail address (PC): _____ e-mail address (Phone): _____

Date(Y/M/D): 2017 年/ 月/ 日 Signature (署名): _____